

27 июля 2021 года Подготовлено Рабочей группой по универсализации Договора

Оригинал: английский

Договор о торговле оружием **Седьмая Конференция государств-участников** Женева, с 30 августа по 3 сентября 2021 года

РАБОЧАЯ ГРУППА ДТО ПО УНИВЕРСАЛИЗАЦИИ ДОГОВОРА ПРОЕКТ ДОКЛАДА СОПРЕДСЕДАТЕЛЕЙ ДЛЯ КГУ7

Введение

1. Настоящий проект доклада для седьмой Конференции государств — участников (КГУ7) Договора о торговле оружием (ДТО) представлен сопредседателями Рабочей группы по универсализации Договора (РГУД) послом Сьерра-Леоне Лансаной Гбери и послом Аргентины Федерико Вильегасом ¹ и содержит описание усилий, предпринятых в поддержку универсализации ДТО, и деятельности Рабочей группы в 2021 году. В докладе также предлагаются рекомендации в отношении действий, которые необходимы в целях универсализации ДТО в период после КГУ7.

Справочная информация

- 2. В преамбуле Договора подчеркивается желательность достижения всеобщего присоединения к Договору. Статья 17(4)(b) Договора предусматривает, что на Конференции государств-участников должно проводиться «рассмотрение и утверждение рекомендаций, касающихся осуществления и действия настоящего Договора, в частности содействия приданию ему универсального характера». Эти положения Договора подчеркивают содействие обеспечению универсального характера Договора как важнейший аспект Договора, заслуживающий внимания всех заинтересованных сторон ДТО.
- 3. Рабочая группа была учреждена третьей Конференцией государств участников ДТО (КГУЗ) для координации процесса разработки и реализации концепций и подходов к вопросу обеспечения универсального характера Договора с целью выбора подходов, оптимальных для достижения прогресса. КГУЗ также одобрила проект доклада сопредседателей РГУД, включая круг полномочий Рабочей группы по универсализации договоров и первоначальный план работы Рабочей группы по универсализации договоров и первоначальный план работы Рабочей группы по универсализации 2. Пятая Конференция государств-участников (КГУ5) рассмотрела проект доклада сопредседателей РГУД³ и постановила принять документы «Инструментарий для универсализации ДТО» и «Начальный комплект документов для новых государств участников ДТО», призвала

¹ В сопредседатели РГУД были назначены в соответствии с предыдущей практикой Председатель последней завершенной КГУ и нынешний Председатель, возглавляющий работу по универсализации ДТО.

² ATT/CSP3.WGTU/2017/CHAIR/160/Conf.Rep

³ ATT/CSP5.WGTU/2019/CHAIR/532/Conf.Rep

заинтересованные стороны ДТО перевести эти два документа на языки, которые способствовали бы пониманию Договора, обратилась к Секретариату ДТО с просьбой загрузить оба документа на веб-сайт ДТО и поручила Секретариату ДТО продолжать анализировать тенденции и темпы универсализации ДТО и ежегодно представлять доклад КГУ.

4. Таковы основополагающие документы, касающиеся работы и мандата РГУД в период, предшествующий КГУ7.

Назначение сопредседателей РГУД

5. В ходе КГУ6 на Председателя КГУ7 была возложена ответственность по содействию деятельности Рабочей группы в период до очередного ежегодного заседания Конференции (КГУ7). 28 октября 2020 года Председатель КГУ7 назначил посла Аргентины Федерико Вилегаса (Председателя КГУ6) сопредседателем РГУД с целью дальнейшего развития усилий, предпринятых предыдущими сопредседателями РГУД.

Актуальная информация об агитационных мероприятиях

- 6. В роли Председателя КГУ7 одним из приоритетов Сьерра-Леоне является побуждение государств, которые еще не присоединились к Договору, сделать это как можно скорее. В этой связи Председатель КГУ7 содействовал подготовке резолюции ДТО 2020 ⁴ и ее рассмотрению Первым комитетом Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций, за которую проголосовали 150 государств. В этой резолюции, в частности, Генеральная Ассамблея «призывает все государства, которые еще не сделали этого, руководствуясь своими соответствующими конституционными процедурами, ратифицировать, принять, утвердить Договор или присоединиться к нему, с тем чтобы обеспечить ему универсальный характер».
- 7. В течение этого цикла на усилия сопредседателей РГУД по продвижению Договора повлияли ограничения на поездки и требования к охране здоровья ввиду пандемии COVID-19. Несмотря на эти неблагоприятные обстоятельства, сопредседатели проводили индивидуальные и совместные мероприятия по универсализации, взаимодействуя с постоянными представителями государств, которые еще не являются государствами участниками ДТО, с тем чтобы выявить интересы и проблемы соответствующих правительств в связи с присоединением к ДТО.
- 8. Президент Сьерра-Леоне Его Превосходительство д-р Джулиус Маада Био письменно обратился к главам государств, которые еще не стали государствами участниками ДТО, с призывом присоединиться к Договору. Сьерра-Леоне приняла стратегию стратегической приоритизации, разделив государства, не являющиеся участниками, на две группы. В первую группу вошли государства, которые, как считается, близки к присоединению к ДТО, исходя из достижений на национальном уровне, включая, помимо прочего, подписание, но не ратификацию договора, тогда как ко второй группе относятся государства, которые указали, что присоединение к ДТО является более долгосрочной перспективой. Для первой группы государств были подготовлены индивидуальные письма, в которых учитывались обстоятельства, сложившиеся в этих

-

 $^{^4}$ Резолюция Генеральной Ассамблеи 2020 года «Договор о торговле оружием», A/RES/75/64, принятая 7 декабря 2020 года.

конкретных государствах. Письмо президента Сьерра-Леоне было лично передано послом Гбери 24 государствам, не являющихся участниками Договора, в том числе 13 государствам из Африки, семи и государствам из Азии, одному государству из Европы, одному государству из Северной и Южной Америки и двум государствам из Океании. 29 писем были направлены непосредственно в дипломатические представительства и консульские учреждения остальных государств.

- 9. Кроме того, Президиум КГУ работает над проектом по привлечению членов парламентов к универсализации ДТО. Чтобы придать уверенный начальный импульс проекту, в более чем 80 парламентов стран, которые еще не присоединились к ДТО, было направлено совместное письмо, подписанное Председателем КГУ7 и Генеральным секретарем МПС г-ном Мартином Чунгонгом, с просьбой к парламентариям проводить разъяснительную работу касательно Договора и наладить конструктивный диалог о последствиях незаконных потоков стрелкового оружия и легких вооружений.
- 10. В ходе неофициальных консультативных мероприятий ДТО, состоявшихся в июле этого года, Аргентина и Сьерра-Леоне организовали два дистанционных заседания по теме универсализации, чтобы стимулировать подготовку к КГУ7. Первое заседание было проведено для группы из шестнадцати государств, которые, по оценкам, с большой долей вероятности могут присоединиться к ДТО, а второе заседание предназначалось для группы из тридцати восьми государств. На заседания были приглашены должностные лица, базирующиеся в Женеве и столицах. В них также приняли участие Секретариат ДТО, сотрудники которого представили процедуру вступления в ряды государств-участников и рассказали о предоставляемой поддержке, и представитель Control Arms, который говорил о том, почему государствам следует присоединиться к Договору. Сопредседатели приветствовали участие всех государств, особенно Зимбабве, Кении, Колумбии, Малайзии, Турции, Филиппин и Фиджи, делегаты от которых рассказали о том, где они находятся с точки зрения присоединения к Договору, особенно о достигнутом прогрессе и проблемах, возникших на пути присоединения к ДТО. Некоторые страны заявили о конкретных проблемах, с которыми они сталкиваются при присоединении к Договору, включая, помимо прочих: регионы с нестабильной обстановкой и проблемы безопасности, порождаемые соседними странами, которые еще не присоединились к Договору; бюрократические препятствия и особенно изменения в составе законодательных и ключевых исполнительных органов, которые задерживают процесс ратификации внутри страны. На протяжении всей своей работы по универсализации Рабочая группа координировала свою деятельность с другими заинтересованными сторонами, включая гражданское общество.
- 11. Сопредседатели встретились с делегацией государства, которое играет важную роль в международной торговле оружием, по вопросу о его статусе по отношению к ДТО. Сопредседатели подчеркнули важность участия и активной работы этого государства в следующей КГУ и предложили ему рассмотреть его статус по отношению к ДТО, главным образом принимая во внимание важность его участия в заседаниях Форума по обмену информацией о незаконном перенаправлении вооружений (ФОИНПВ), на которые в силу конфиденциальности информации, обсуждаемой этим вспомогательным органом, допускаются только государства-участники и государства, подписавшие Договор.

Заседание Рабочей группы по универсализации Договора, 27 апреля 2021 года

12. В этом цикле ввиду пандемии COVID-19 и связанных с ней ограничений на международные поездки и собрания, государства-участники решили организовать одно

дистанционное подготовительное заседание, а затем проводить дистанционные консультации в межсессионный период для доработки документации, полученной по итогам подготовительного заседания.

13. Действуя соответственно Рабочая группа по универсализации Договора провела свое заседание под председательством Сьерра-Леоне и Аргентины. Государства оказали поддержку сопредседателям РГУД в их усилиях по универсализации. Представляя обновленную информацию об универсализации, Секретариат ДТО заявил, что насчитывается 110 государств-участников, пять из которых присоединились к Договору в 2020 году: Афганистан, Китай, Намибия, Ниуэ и Сан-Томе и Принсипи. Темпы универсализации снижаются, и с каждым годом к Договору присоединяется все меньше государств. Среди всех регионов больше всего государств, не являющихся участниками Договора, расположены в Азии.

14. Ниже приведены основные темы обсуждений:

- ЕС объявил, что собирается финансировать публикацию «Инструментария для универсализации ДТО». Документ будет опубликован в формате брошюры до начала КГУ7.
- Представитель Республики Корея напомнил участникам, что в 2020 году страной были выделены целевые средства на перевод документов «Инструментарий для универсализации ДТО» и «Начальный комплект документов» на несколько азиатских языков. Представитель Японии выразил признательность за эту работу и подчеркнул важность расширения охвата Азиатско-Тихоокеанского региона. Представитель Филиппин сообщил о действиях, предпринимаемых в целях приведения национального законодательства в соответствие с требованиями Договора, и добавил, что правительство страны работает над ратификацией Договора, как только будут выполнены обязательные условия. Он также призвал к расширению охвата Азиатского региона.
- Некоторые государства представили актуальную информацию о своей деятельности по универсализации, предпринятой после КГУ6. Их представители поделились информацией о внутренних законодательных процессах и своих усилиях по приведению национального законодательства в соответствие с требованиями Договора как предварительного условия ратификации. Кроме того, они обсудили двусторонние информационно-агитационные встречи, региональные семинары, а также помощь, полученную и оказанную в поддержку их усилий по присоединению к Договору.
- Участники также подчеркнули значимость международного сотрудничества и помощи странам в укреплении национального потенциала для выполнения их обязательств по Договору, указав на важность проведения информационноразъяснительной работы с парламентариями в странах, которые могут с большой долей вероятности ратифицировать Договор или присоединиться к нему.
- Был внесен ряд предложений по повышению эффективности координации усилий по универсализации. Так, было внесено предложение о проведении неофициального заседания (заседаний) в преддверии КГУ7 в целях содействия повышению эффективности координации и сотрудничества между должностными

- лицами ДТО и государствами-участниками в отношении стратегий универсализации Договора.
- Другие подчеркнули, что усилия должны быть сосредоточены на странахэкспортерах и импортерах оружия, а также на тех регионах, где участие ДТО ограничено.
- Представитель Панамы проинформировал участников о вкладе своей страны в универсализацию Договора посредством механизма универсального периодического обзора Совета по правам человека, путем рекомендации государствам, в которых проводится обзор, положительно рассмотреть вопрос о ратификации ДТО.
- Некоторые делегации указали на важную роль, которую играет гражданское общество в информационно-агитационной работе ДТО. Организация Control Arms рассказала об усилиях, предпринятых ею в целях содействия универсализации ДТО в Азиатско-Тихоокеанском регионе, на Ближнем Востоке, в Северной Африке и Африке к югу от Сахары, подчеркнув при этом необходимость оказания дополнительной помощи странам этих регионов. Участникам напомнили, что все заинтересованные стороны должны играть важную роль в продвижении и достижении универсального характера ДТО.

Прогресс на пути к универсализации ДТО

- 15. Универсализация имеет решающее значение для достижения целей ДТО. Несмотря на то, что в 2020 году появилось пять новых государств участников ДТО, в будущем потребуются более широкие усилия для сохранения такой динамики. Исходя из результатов работы, проделанной в этом году, и в особенности мнений, полученных в ходе неофициальных консультаций и двусторонних встреч Председателя КГУ7, для достижения прогресса в области универсализации важно учитывать следующее:
 - Необходимы дальнейшие усилия по углублению понимания целей ДТО среди государств, не являющихся участниками ДТО. Слишком часто ошибочно считается, что это договор о разоружении.
 - Важно инициировать диалог о преимуществах ДТО как на национальном, так и на региональном уровнях. Такой диалог позволит прояснить возможные сомнения, которые возникают у государств по поводу последствий присоединения к ДТО для их безопасности.
 - Для некоторых государств важное значение для присоединения к ДТО и его осуществления будут иметь сотрудничество и помощь. По этой причине государствам — участникам ДТО и заинтересованным сторонам необходимо и далее изучать все пути расширения деятельности и поддержки Целевого фонда добровольных взносов (ЦФДВ).
 - Необходим прямой диалог с государствами, не являющимися участниками Договора, с тем чтобы понять, какие препятствия стоят на пути его универсализации и в каких ситуациях можно было бы оказать поддержку.

- Деятельности по универсализации будут способствовать координация и обмен информацией между должностными лицами ДТО, Комитетом ЦФДВ, государствами-участниками и заинтересованными сторонами ДТО. Такую координацию может поддержать неофициальный обмен мнениями под руководством будущих председателей.
- Государства участники ДТО способны внести значительный вклад в универсализацию Договора посредством механизма универсального периодического обзора Совета по правам человека, путем рекомендации государствам, в которых проводится обзор, положительно рассмотреть вопрос о ратификации ДТО.
